

XVI. Legislaturperiode

XVI legislatura

**BESCHLUSS
DES PRASIDIUMS**

Nr. 77/19

Sitzung vom 12.12.2019

**11. Änderung des Haushaltsvoranschlages
für die Finanzjahre 2019, 2020 und 2021**

Anwesend

Präsident Dr. Josef Noggler
Vizepräsidentin Rita Mattei
Vizepräsident Manfred Vallazza
Präsidialsekretär Franz Thomas Locher
Präsidialsekretär Helmuth Renzler
Präsidialsekretärin Maria Elisabeth Rieder

Abwesend

Im Beisein des Generalsekretärs
Dr. Florian Zelger

**DELIBERAZIONE
DELL'UFFICIO DI PRESIDENZA**

N. 77/19

Seduta del 12/12/2019

**11° variazione del bilancio di previsione per
gli anni finanziari 2019, 2020 e 2021**

presenti

presidente dott. Josef Noggler
vicepresidente Rita Mattei
vicepresidente Manfred Vallazza
segretario questore Franz Thomas Locher
segretario questore Helmuth Renzler
segretaria questora Maria Elisabeth Rieder

assenti

Alla presenza del segretario generale
dott. Florian Zelger

Nach Einsichtnahme in den Artikel 18 Buchstabe d) der Geschäftsordnung des Südtiroler Landtages;

nach Einsichtnahme in den Beschluss des Südtiroler Landtages Nr. 9/18 vom 12. September 2018 bezüglich der Genehmigung des Haushaltsvoranschlags für die Finanzjahre 2019, 2020 und 2021;

vorausgeschickt, dass der Südtiroler Landtag mit Beschluss Nr. 6/19 vom 15. Mai 2019 die ordentliche Feststellung der Rückstände und die Festsetzung des zweckgebundenen Mehrjahresfonds aufgrund der Bestimmungen des gesetzvertretenden Dekretes Nr. 118 vom 23.6.2011 genehmigt hat;

vorausgeschickt auch, dass der Südtiroler Landtag mit Beschluss Nr. 8/19 vom 2. Juli 2019 die Abschlussrechnung für das Finanzjahr 2018 verabschiedet hat;

nach Einsichtnahme in den Beschluss des Südtiroler Landtages Nr. 11/19 vom 11. September 2019, betreffend die Berichtigung des Haushaltsvoranschlags des Südtiroler Landtages für die Finanzjahre 2019, 2020 und 2021;

nach Einsichtnahme in die Präsidiumsbeschlüsse betreffend die Änderungen des Haushaltsvoranschlags des Südtiroler Landtages für die Finanzjahre 2019, 2020 und 2021;

nach Kenntnisnahme der derzeitigen finanziellen Verfügbarkeit des Ausgabenkapitels "01101.0090 – Rückerstattung der Gehälter und anderen Bezüge für das zum Landtag abgeordnete Personal" und festgestellt, dass die auf dem genannten Kapitel bereitgestellten Mittel zur Zweckbindung der anstehenden Ausgaben nicht ausreichen;

für notwendig erachtet, den Ansatz des genannten Ausgabenkapitels anzuheben und im entsprechenden Verhältnis das Kapitel 20011.0000 "Reservefonds für Pflichtausgaben" zu vermindern;

nach Einsichtnahme in den Artikel 7 der internen Verwaltungs- und Buchungsordnung des Südtiroler Landtages;

dies vorausgeschickt,

Visto l'articolo 18, lettera d) del Regolamento interno del Consiglio della Provincia autonoma di Bolzano;

vista la deliberazione del Consiglio della Provincia autonoma di Bolzano n. 9/18 del 12 settembre 2018 relativa all'approvazione del bilancio di previsione per gli anni finanziari 2019, 2020 e 2021;

premesso che con propria delibera n. 6/19 del 15 maggio 2019 il Consiglio della Provincia autonoma di Bolzano ha approvato il riaccertamento ordinario dei residui e la determinazione del fondo pluriennale vincolato in base alla normativa del decreto legislativo n. 118 del 23/6/2011;

premesso altresì che con propria delibera n. 8/19 del 2 luglio 2019 il Consiglio della Provincia autonoma di Bolzano ha approvato il conto consuntivo per l'anno finanziario 2018;

vista la delibera del Consiglio della Provincia autonoma di Bolzano n. 11/19 dell'11 settembre 2019, riguardante l'assestamento del bilancio di previsione del Consiglio della Provincia autonoma di Bolzano per gli anni finanziari 2019, 2020 e 2021;

viste le deliberazioni dell'ufficio di presidenza concernenti le variazioni del bilancio di previsione del Consiglio della Provincia autonoma di Bolzano per gli anni finanziari 2019, 2020 e 2021;

vista l'attuale disponibilità finanziaria del capitolo di spesa "01101.0090 – Rimborso per stipendi e altri assegni per il personale comandato presso il Consiglio provinciale" e rilevato che i mezzi finanziari disponibili sul capitolo citato non sono sufficienti per impegnare le spese programmate;

ritenuto necessario aumentare la dotazione del capitolo di spesa diminuendo proporzionalmente il capitolo 20011.0000 "Fondo di riserva per spese obbligatorie";

visto l'articolo 7 del Regolamento interno di amministrazione e contabilità del Consiglio della Provincia autonoma di Bolzano;

ciò premesso,

**beschließt
das Präsidium
des Südtiroler Landtages**

**l'ufficio di presidenza
del Consiglio della Provincia
autonoma di Bolzano
delibera**

mit in gesetzlicher Form abgegebener Stimmeinhelligkeit:

1. folgende Änderungen am Haushaltsvoranschlag für die Finanzjahre 2019, 2020 und 2021 was die Ausgabenseite anbelangt, vorzunehmen:

all'unanimità dei voti legalmente espressi:

1. di apportare le seguenti variazioni al bilancio di previsione per gli anni finanziari 2019, 2020 e 2021 nella parte relativa alle uscite:

Kompetenz

in Erhöhung im Finanzjahr 2019

Kapitel 01101.0090 65.000,00 Euro

in Verminderung im Finanzjahr 2019

Kapitel 20011.0000 65.000,00 Euro

Competenza

in aumento nell'anno finanziario 2019

capitolo 01101.0090 65.000,00 euro

in diminuzione nell'anno finanziario 2019

capitolo 20011.0000 65.000,00 euro

Kassa

in Erhöhung im Finanzjahr 2019

Kapitel 01101.0090 65.000,00 Euro

in Verminderung im Finanzjahr 2019

Kapitel 20011.0000 65.000,00 Euro

Cassa

in aumento nell'anno finanziario 2019

capitolo 01101.0090 65.000,00 euro

in diminuzione nell'anno finanziario 2019

capitolo 20011.0000 65.000,00 euro

2. Das Präsidium stellt fest, dass auf Kapitel 20011.0000 im Finanzjahr 2019 eine restliche Verfügbarkeit in der Kompetenz und in der Kassa von 130.147,02 Euro gegeben ist.

2. L'ufficio di presidenza constata che sul capitolo 20011.0000 la restante disponibilità nell'anno finanziario 2019 ammonta a euro 130.147,02, in competenza e in cassa.

KM

KM

Der Präsident | Il presidente
Dr. Josef Nogglner

Der Generalsekretär | Il segretario generale
Dr. Florian Zelger